



INTER

MIGRAS

Internationale Migrantinnen

Wir sprechen Ihre Sprache

ما به زبان شما صحبت ميکنيم

We speak your language

Мы говорим на вашем языке

Hablamos su idioma

Մենք խոսում ենք ձեր լեզվով

Vorbim limba Dvs

Nous parlons votre langue

Ние говорим на ваш език

Erswo Yeminagerutn Quanqua Enenageralen

Sizin dilinizi konuşuyorumuz

مونڭر ستاسو په ژبه غږيږو

ہم آپ کی زبان بولتے ہیں

Wij spreken uw taal

Ne flasim gjuhen tuaj

نحن نتكلم لغتك

## Unser Verein

**Intermigras** – Internationale Migrantinnen e.V. ist ein gemeinnütziger Verein, gegründet im Februar 2014, von engagierten und zertifizierten Sprach- und IntegrationsmittlerInnen aus verschiedenen Herkunftsländern.

Mit unserer Arbeit erleichtern wir die Integration durch Überwindung von Sprachbarrieren und durch Mitgestaltung einer Willkommenskultur in Düsseldorf und Umgebung.

Wir sind parteipolitisch und konfessionell neutral sowie divers und international aufgestellt.

Als MigrantInnen-Selbstorganisation verstehen wir uns als Vorbild für Empowerment, Selbstbestimmung und gelungene Integration. Wir fördern die Partizipation von Menschen mit Migrationsgeschichte an der offenen Gesellschaft durch interkulturelle Projekte und Veranstaltungen sowie durch die institutionelle Vermittlung von Sprach- und IntegrationsmittlerInnen.



## Unsere Leistungen

- **Professionelle Vermittlungsplattform von Sprach- und IntegrationsmittlerInnen:**

Wir bedienen rund 50 Sprachen und Dialekte aus mehr als 40 Ländern. Unsere Vermittlung ist unbürokratisch, schnell und kompetent. Unsere SprachmittlerInnen kommen aus über 20 Städten in NRW. Sie dolmetschen fachspezifisch und zielorientiert, vermitteln kultursensibel in Bedarfsfällen und unterstützen das Fachpersonal von Einrichtungen im Umgang mit fremdsprachigen Menschen. Sie kennen sich in den landesspezifischen Versorgungsstrukturen aus und intervenieren angemessen in Krisensituationen.

- **Dolmetsch- und Übersetzungsdienste für Behörden und Einrichtungen aus dem Gemeinwesen:**

Unser Sprachmittlungs-Angebot unterstützt das Gemeinwesen und richtet sich vornehmlich an Behörden, Ämter, Gesundheits- und Bildungseinrichtungen sowie an gemeinnützige Institutionen, Verbände und Anstalten in ganz Nordrhein-Westfalen.

- **Gemeinnützige Projekte zur Begegnung, interkulturellen Verständigung, zur Bildung und Gesundheit:**

Wir organisieren interkulturelle Treffen, Workshops und Informationsveranstaltungen zur gesundheitlichen Aufklärung, zur Orientierungshilfe für MigrantInnen, zur Unterstützung bei der Findung von Sprachkursen und zur Betreuung von Jugendlichen und Familien.



## Unterstützen Sie uns!

- Bereichern Sie unser Team und unser Sprachenangebot. Melden Sie sich bei uns, wenn Sie Sprach- und IntegrationsmittlerIn sind oder eine vergleichbare Qualifikation haben.
- Werden Sie engagiertes Mitglied und fördern Sie aktiv unsere Arbeit.
- Helfen Sie uns, konkrete Projekte zu verwirklichen indem Sie Sponsor, Förderer oder Spender werden.

**Wir freuen uns auf Sie!**

# Ja, ich unterstütze Intermigras e.V.

und werde  Mitglied oder  Spender | Sponsor | Förderer

Institution | Firma \_\_\_\_\_

Vorname \_\_\_\_\_

Name \_\_\_\_\_

Geburtsdatum \_\_\_\_\_

Straße \_\_\_\_\_

PLZ | Ort \_\_\_\_\_

Mail \_\_\_\_\_

Telefon \_\_\_\_\_

Ich bin mit der Satzung einverstanden und unterstütze

Intermigras e.V. (Nachlesen auf [www.intermigras.de](http://www.intermigras.de))

Mein jährlicher Beitrag:

30€  60€  120€  Andere Beiträge: \_\_\_\_\_ €

Ort | Datum

Unterschrift

Per SEPA-Lastschriftmandat

Ich ermächtige Intermigras e.V. Zahlungen von meinem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein Kreditinstitut an, die von Intermigras e.V. auf mein Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.

Bank \_\_\_\_\_

BIC \_\_\_\_\_

IBAN DE \_ \_ | \_ \_ \_ \_ | \_ \_ \_ \_ | \_ \_ \_ \_ | \_ \_ \_ \_

Ort | Datum

Unterschrift



## Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Wenn Sie uns beauftragen, mehr über unsere Aktivitäten und Angebote erfahren oder sich bei uns als Mitglied oder als Sprach- und IntegrationsmittlerIn bewerben möchten, setzen Sie sich jederzeit mit uns in Verbindung. Wir freuen uns auf Sie!

### Kontakt

Intermigras – Internationale Migrantinnen e.V.

c/o renatec GmbH

Ellerkirchstraße 80

40229 Düsseldorf

0211. 598 058 53 | 0163. 288 898 0

info@intermigras.de | www.intermigras.de

### Ihre Spende hilft

Intermigras – Internationale Migrantinnen e.V.

Vereinsregister Eintrag VR11039

Körperschaftsteuernummer: 106/5748/2668

Stadtsparkasse Düsseldorf

IBAN: DE 68 300 501 101 007 592 601

BIC: DUSSEDEDDXXX

Volksbank Düsseldorf Neuss eG

IBAN: DE 30 301 602 130 502 691 015

BIC: GENODED1DNE

Intermigras e.V. ist als gemeinnützig anerkannt.

Spenden sind steuerlich absetzbar.